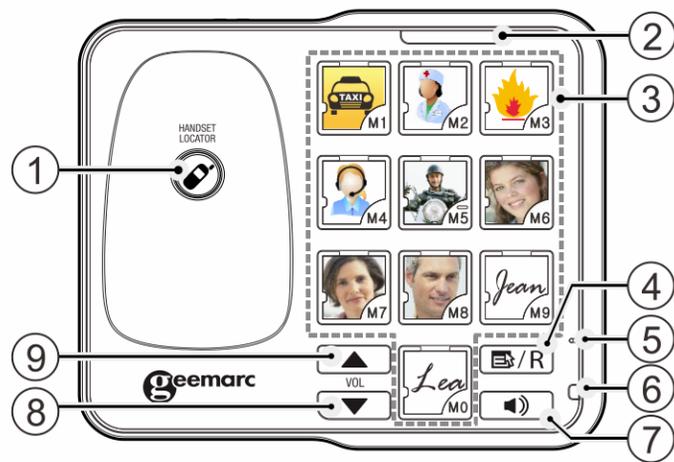
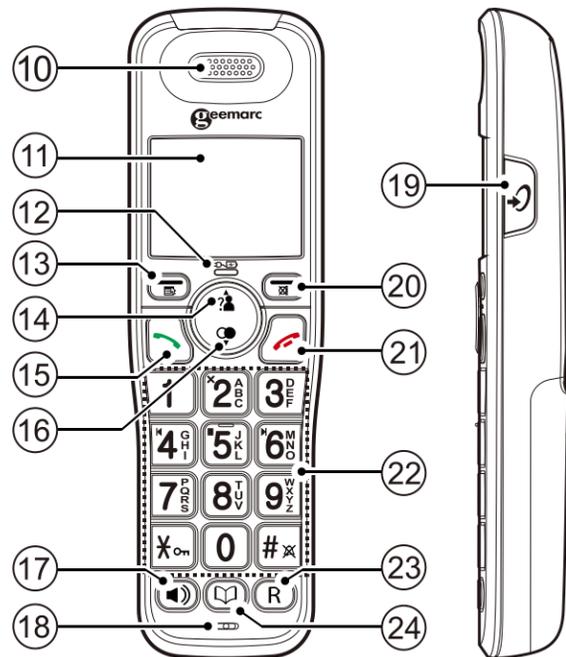


## GUIDA VELOCE

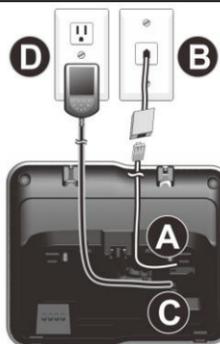
### Base



### Microtelefono



### Base di connessione



Si prega di fare riferimento al nostro sito web:  
[www.geemarc.com](http://www.geemarc.com) per una guida utente aggiornata, in  
quanto potrebbero esserci aggiornamenti importanti e  
modifiche di cui tenere conto!

## CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

1 base telefonica, 1 microtelefono senza fili, 1 alimentatore, 1 cavo telefonico, 1 pacco batterie NiMH, 1 guida veloce per l'utente.

## INSTALLAZIONE

### Connessione del telefono

Connettere il cavo telefonico a una presa elettrica di rete d'alimentazione (A) ed alla presa della rete telefonica (B).

Connettere la spina dell'adattatore d'alimentazione alla base (ed al dispositivo di ricarica DC) (C) poi connettere la spina d'alimentazione alla presa di rete (D).

**Nota:** Utilizzare solo gli adattatori di corrente forniti assieme al telefono.

### Collegamento della batteria.

Collegare il collettore della batteria alla presa che si trova all'interno dell'alloggiamento batterie del microtelefono.

Inserire la batteria fornita come indicato.

Allineare il coperchio alle guide del vano batterie, quindi farlo scorrere verso l'alto finché non scatta in posizione.

### Ricarica delle batterie

Ricaricare per almeno 16 ore prima di usare il telefono per la prima volta.

## INFORMAZIONI GENERALI

### Base

#### 1. LOCALIZZATORE DEI MICROTELEFONI

Mentre il telefono è inattivo, premere per localizzare a tutti i microtelefoni.

#### 2. IN USO

ON quando i microtelefoni o la base sono in uso, o quando il sistema di risposta sta rispondendo a una chiamata in arrivo.

ON quando si registra un microtelefono.

Intermittente quando è in arrivo una chiamata o quando i microtelefoni sono deregistrati.

#### 3. PULSANTI CON FIGURA

10 pulsanti di promemoria con grandi figure per memorizzare numeri o per chiamare.

#### 4. FLASH / PROG

**In linea (On line):** Premere il pulsante per eseguire nuovamente la chiamata.

**In modalità d'attesa:** Premere questo pulsante per programmare i pulsanti di promemoria con figura.

#### 5. MICROFONO

#### 6. INDICATORE DELLA MODALITÀ ALTOPARLANTE

On quando l'altoparlante è attivato.

#### 7. TASTO VIVAVOCE

**NOTA:** attendere 2 secondi prima di comporre il numero di telefono.

#### 8. VOL

In modalità altoparlante, premere per abbassare il volume dell'altoparlante. In modalità d'attesa, premere per abbassare il volume della suoneria della base.

#### 9. VOL

In modalità d'attesa, premere per alzare il volume della suoneria della base.

In modalità altoparlante, premere per alzare il volume dell'altoparlante.

### Ricevitore telefonico

#### 10. AURICOLARE

#### 11. QUADRANTE LCD

#### 12. LUCE DI RICARICA (CHARGE LIGHT)

È accesa quando il microtelefono sta ricaricando sul dispositivo di ricarica.

#### 13. MENU/OK

**In modalità d'attesa:** Premere per accedere al menù principale.

**In modalità sub-menù:** Premere per confermare la selezione.

**Nel corso di una chiamata:** Premere per accedere a intercom / Rubrica / elenco per ricomposizione/elenco chiamate.

#### 14. SU/REGISTRO CHIAMATE (UP/CALL LIST)

**In modalità d'attesa:** Premere per accedere al registro delle chiamate.

**In modalità menù:** Premere per scorrere verso l'alto le voci di menù.

**In elenco/elenco per ricomposizione/elenco chiamate della rubrica:** Cliccare per scorrere l'elenco verso l'alto.

**In modalità Modifica:** Spostare il cursore a sinistra di un carattere.

**Nel corso di una chiamata:** Premere per alzare il volume d'ascolto.

**Durante lo squillo:** Premere per alzare il volume della suoneria.

#### 15. PARLARE A (TALK ON)

**In modalità d'attesa/pre-composizione:** Premere per eseguire una chiamata in modalità auricolare.

**In rubrica/elenco per ricomposizione/elenco chiamate:** Premere per eseguire una chiamata alla voce selezionata dell'elenco in modalità auricolare.

**Durante lo squillo:** Premere per rispondere a una chiamata in modalità auricolare.

#### 16. GIÙ/ELENCO RICHIAMATE (DOWN/REDIAL LIST)

**In modalità d'attesa:** Premere per accedere all'elenco delle chiamate da ripetere.

**In modalità menù:** Premere per scorrere verso il basso le voci di menù.

**In elenco/elenco per ricomposizione/elenco chiamate della rubrica:** Premere per scorrere l'elenco verso il basso.

**In modalità Modifica:** Premere per spostare il cursore a destra di un carattere.

**Nel corso di una chiamata:** Premere per abbassare il volume d'ascolto.

**Durante lo squillo:** Premere per abbassare il volume della suoneria.

#### 17. VIVAVOCE (SPEAKERPHONE)

**In modalità d'attesa/pre-composizione:** Premere per eseguire una chiamata in vivavoce. Premere ancora per passare alla modalità auricolare.

**In elenco/elenco per ricomposizione/elenco chiamate della rubrica:** Premere per eseguire una chiamata alla voce selezionata dell'elenco in modalità vivavoce. Premere ancora per passare alla modalità auricolare.

**Durante lo squillo:** Premere per rispondere a una chiamata in modalità vivavoce. Premere ancora per passare alla modalità auricolare.

#### 18. MICROFONO

#### 19. VOLUME AMPLIFICATO (VOLUME BOOST)

**Nel corso di una chiamata:** Premere per attivare/disattivare la funzione VOLUME AMPLIFICATO.

#### 20. ANNULLA/MUTO (CANCEL/MUTE)

**In modalità menù principale:** Premere per tornare allo schermo d'attesa.

**In modalità sub-menù:** Premere per tornare al menù precedente.

**In modalità sub-menù:** Premere e tenere premuto per tornare allo schermo d'attesa.

**In modalità di modifica/pre-composizione:** Premere per cancellare un carattere o una cifra.

**In modalità di modifica/pre-composizione:** Premere e tenere premuto per cancellare tutti i caratteri / le cifre.

**Nel corso di una chiamata:** Premere per mettere a tacere/riprendere l'uso del microfono.

**Durante lo squillo:** Premere per mettere a tacere lo squillo del microtelefono.

**In modalità d'attesa:** Premere per intercomunicare con un altro microtelefono.

#### 21. CHIUSURA (TALK OFF)

**Nel corso di una chiamata:** Premere per interrompere la chiamata e tornare allo schermo d'attesa. **In modalità menù/modifica:** Premere per tornare al menù precedente.

**In modalità menù/modifica:** Premere e tenere premuto per tornare allo schermo d'attesa.

**In modalità d'attesa:** Premere e tenere premuto per spegnere il microtelefono.

Premere e tenere premuto per accenderlo quando è spento.

#### 22. TASTIERINA ALFANUMERICA, ASTERISCO, CANCELLATO (ALPHANUMERIC KEYPAD, (\*), HASH (#))

**In modalità pre-composizione/modifica:** Premere per inserire una cifra o un carattere /\*/#.

\* Il tasto, in modalità d'attesa: Premere e tenere premuto per attivare o disattivare il tastierino.

# Il tasto, in modalità d'attesa: Premere e tenere premuto per accendere / spegnere la suoneria.

0 Tasto in modalità d'attesa/modalità di pre-composizione mode/modalità di modifica di un numero: Premere e tenere premuto per inserire una pausa.

#### 23. R

**Nel corso di una chiamata:** Premere per rispondere a una nuova chiamata se abbonati al servizio di chiamate in attesa del fornitore dei servizi.

#### 24. RUBRICA (PHONEBOOK)

**In modalità d'attesa:** Premere per accedere alla rubrica.

## IMPOSTAZIONE DI MENÙ

Le impostazioni telefoniche sono sempre definite nello stesso modo:

Premere il tasto **Menù/OK** per aprire il menù principale. Poi usare i tasti **▲▼** per selezionare una voce di menù e confermare premendo il tasto **Menù/OK**.

Il codice predefinito di fabbrica **PIN** è **0000**

### Esempio: Impostazione della lingua sul microtelefono

Premere **MENÙ / OK**, quindi selezionare le impostazioni HS **▲▼**, premere **MENÙ / OK**, quindi selezionare la lingua **▲▼**, premere **MENÙ / OK**, quindi selezionare la lingua desiderata **▲▼** e poi premere **MENÙ / OK** per conferma.

### Microtelefono

#### RUBRICA

► ELENCO DELLE VISTE  
Da ogni voce: ► AGGIUNGI ► VEDI ► MODIFICA ► ELIMINA  
► ELIMINA TUTTO ► STATO PB ► COMPOSIZIONE VELOCE

#### REGISTRO CHIAMATE (CALL LIST)

► ELENCO DELLE VISTE  
Da ogni voce: ► AGGIUNGI A PB ► ELIMINA ► ELIMINA TUTTO  
► DETTAGLI ► CATEGORIA

#### IMPOSTAZIONI BS

► SUONERIA BS ► VOLUME SUONERIA ► ELIMINA HS  
► MODALITÀ COMPOSIZIONE ► TEMPO FLASH ► CAMBIA PIN

#### IMPOSTAZIONI HS

► IMPOSTAZIONE SUONERIA ► IMPOSTAZIONE TONO  
► SELEZIONA BASE ► LINGUA ► RINOMINA HS ► VISUALIZZA HS  
► RISPOSTA AUTOMATICA

**MEM DIRETTA:** ► M1-M2-M3-M4...

**DATA E ORA** ► FORMATO DATA ► FORMATO ORA  
► IMPOSTAZIONE ORA ► IMPOSTAZIONE DATA

**SVEGLIA:** ► ON ► OFF

**REGISTRAZIONE:** ► BASE 1, 2, 3 o 4

**PREDEFINITO:** ► PIN? 0000 per predefinitone

#### RISP. (ANS.) MACCHINA

► RIPRODUZIONE MSG ► ELIMINA TUTTO ► MEMO ► TAM ON/OFF

► IMPOSTAZIONI TAM (MODALITÀ RISPOSTA, LINGUA TAM, IMPOSTAZIONI OGM, RITARDO RISPOSTA, REGISTRAZIONE ORA, COMPRESSIONE, SCANSIONE BS, ACC REMOTO, CAMBIO PIN)

## REGISTRAZIONE DEL MICROTELEFONO

**Nota:** Il microtelefono e la stazione base sono pre-registrati. Su una stazione possono essere registrati fino a 4 microtelefoni. In caso di ri-registrazione, il codice PIN è **0000**.

### Registrazione di un microtelefono

**On Base:** premere tenere premuto  /LOCALIZZATORE DEI MICROTELEFONI (HANDSET LOCATOR) fino all'emissione di un bip per l'avvio della modalità di registrazione.

Allo stesso tempo **sul microtelefono:** Premere **MENU/OK** , selezionare **▼▲ REGISTRAZIONE**. Premere **MENU/OK** , selezionare **▼▲ BASE(1-4)**, Premere **MENU/OK**  inserire il PIN di 4 cifre per il PIN di base.

Dopo una breve pausa, se la registrazione è andata a buon fine, verrà emesso un segnale acustico di conferma e il quadro del microtelefono tornerà in modalità d'attesa con il nuovo numero di microtelefono visualizzato. Anche il quadrante della base ritorna alla modalità d'attesa.

### De-Registrazione

**Sul microtelefono:** Premeress **MENU/OK** , selezionare **▼▲ IMPOSTAZIONI BS (BS SETTINGS)**, premere **MENU/OK** , selezionare **▼▲ ELIMINA HS (DELETE HS)**, premere **MENU/OK** , inserire PIN **0000**, premere **MENU/OK** , selezionare **▼▲** uno dei microtelefoni da de-registrare, premere **MENU/OK**  per conferma.

## CITOFONO

### Chiamata interna

Premere **C/MUTE** , inserire il numero del microtelefono desiderato con il tastierino. Se si riceve una chiamata alla base in modalità altoparlante, la chiamata viene trasferita automaticamente sul microtelefono se il microtelefono viene rimosso dal dispositivo di ricarica.

### Chiamare tutti i microtelefoni

Premere **C/MUTE** , Inserire "9" sul tastierino.

### Trasferimento di una chiamata esterna

Premere **MENU/OK** , selezionare **▼▲ CITOFONO** (INTERCOM), premere **MENU/OK** 

Inserire il numero del microtelefono desiderato con il tastierino. Dopo la connessione interrompere la chiamata sul microtelefono.

### Chiamata in conferenza

Premere **MENU/OK** , selezionare **▼▲ INTERCOM**, Premere **MENU/OK** 

Inserire il numero del microtelefono desiderato con il tastierino. Dopo la connessione premere e tenere premuto  fino a quando appare CONFERENCE. **NOTA:** Ogni parte che disconnette durante una chiamata in conferenza, lascia l'altra parte connessa con la chiamata esterna.

## RUBRICA

Il telefono può memorizzare fino a 50 rubriche private nel microtelefono portatile e la base telefonica con nomi e numeri. Ogni voce della rubrica può contenere un massimo di 20 cifre per il numero di telefono e 12 caratteri per il nome. Si possono anche inserire differenti toni di suoneria per le varie voci di rubrica.

Le voci della rubrica sono conservate in ordine alfabetico dei nomi.

### Per aggiungere una nuova voce

**In modalità d'attesa :**

Premere **MENU/OK** , selezionare **▼▲ PHONEBOOK** per accedere alla rubrica (o vuotarla), Premere **MENU/OK** , per selezionare **AGGIUNGI (ADD)**. Premere **MENU/OK** , per selezionare **NAME**, inserire il nome. Premere **MENU/OK** , per selezionare **NUMBER**, inserire il

numero.

Premere **MENU/OK** , e **▼▲** per selezionare il tono di suoneria desiderato per la voce di rubrica.

Premere **MENU/OK** , per salvare.

## MEM DIRETTA

La base AMPLIDECT™295 può essere anche accoppiata quale microtelefono aggiunto in alcuni speciali microtelefono/dispositivi quali i nostri **PhotoDECT295** o **SOS-PRO 295** che necessitano numeri diretti di memoria programmati nella base, e questi numeri (4 max) devono essere aggiunti tramite il microtelefono regolare.

**Sul microtelefono :** Premere **MENU/OK** , selezionare **▼▲ MEM DIRETTA (DIRECT MEM)**,

Premere **MENU/OK** , selezionare **▼▲ M1-M2-M3-M4**,

Premere **MENU/OK** , inserire il numero e quindi OK.

## Memorie dei grandi tasti promemoria

È possibile conservare fino a 10 figure promemoria.

**In modalità d'attesa:** Premere , inserire il numero telefonico con i tasti con figura (come M0 per la cifra 0), premere 

e premere il tasto di memoria con figura scelto. **NOTA:** Per utilizzare un grande pulsante di memoria in modalità d'attesa, tenere premuta la figura finché il LED sulla base si accende.

Se si desidera passare il numero dalla base al microtelefono, sollevare il microtelefono dalla base per rispondere alla chiamata.

## SEGRETERIA TELEFONICA

La base telefonica contiene una segreteria telefonica che, quando attivata, registra le chiamate senza risposta. La segreteria telefonica può memorizzare fino a 59 messaggi entro il tempo di registrazione massimo di circa 15 minuti. Oltre a registrare i messaggi in arrivo, si possono registrare i promemoria per gli altri utenti del telefono.

### Attivazione e disattivazione della segreteria telefonica su On/Off

**Utilizzo del microtelefono:**

1. Premere **PULSANTE SINISTRO (LEFT SOFTKEY)**  e **▼/▲** per selezionare **RISP. (ANS.) MACCHINA**.
2. Premere **PULSANTE SINISTRO (LEFT SOFTKEY)**  e **▼/▲** per selezionare **TAM ON / OFF**.
3. Premere **PULSANTE SINISTRO (LEFT SOFTKEY)**  e **▼/▲** per selezionare **ON** o **OFF**.
4. Premere **PULSANTE SINISTRO (LEFT SOFTKEY)** .per conferma.

### Ascolto di messaggi su TAM

Se ci sono nuovi messaggi, il quadrante mostra, ad esempio, 02/05 MSGS, per indicare che ci sono 2 nuovi messaggi di un totale di 5 messaggi. I nuovi messaggi sono ascoltati per primi, quindi vengono salvati come vecchi messaggi, finché non sono eliminati. I vecchi messaggi vengono ascoltati di nuovo dopo che tutti i nuovi messaggi sono stati tutti ascoltati.

**Utilizzo del microtelefono:**

1. Premere **LEFT SOFTKEY**  e **▼/▲** per selezionare **ANS. MACCHINA**.
2. Premere **PULSANTE SINISTRO (LEFT SOFTKEY)**  per vedere **MSG PLAYBACK**.
3. Premere **PULSANTE SINISTRO (LEFT SOFTKEY)**  nuovamente per iniziare l'ascolto di un messaggio e lo schermo visualizza data e ora in cui il messaggio è stato ricevuto.
4. Durante l'ascolto del messaggio, premere **▼/▲** per regolare l'ascolto e il volumen del messaggio.

**NOTA:** Dopo l'ascolto di un messaggio, il nuovo messaggio è salvato automaticamente quale messaggio vecchio, a meno che non sia eliminato.

5. Premere **PULSANTE SINISTRO (LEFT SOFTKEY)**  e **▼/▲** per selezionare **STOP, AVANTI (FORWARD), PRECEDENTE (PREVIOUS) o ELIMINA (DELETE)** per eseguire le seguenti funzioni, durante l'ascolto del messaggio.
  - **STOP:** Interrompe l'ascolto del messaggio corrente e ritorna a RISP. (ANS.). Menù MACHINE

- **AVANTI (FORWARD):** Ometter per l'ascolto del messaggio successivo. Le informazioni sulla data del prossimo messaggio saranno visualizzate se vi è un prossimo messaggio.
  - **PRECEDENTE (PREVIOUS)** Omettere per ripetere l'ascolto del corrente messaggio dall'inizio. Sarà visualizzata la data del messaggio corrente.
  - **ELIMINA:** Elimina il corrente messaggio e i successivo messaggio sarà ascoltato.
6. Premere **TASTO SINISTRO (LEFT SOFTKEY)**  per confermare l'impostazione.

### Impostazione del ritardo di risposta

È possibile impostare il numero di squilli prima che la segreteria telefonica risponda e inizi a declamare l'OGM. È possibile impostare la segreteria telefonica in modo che risponda dopo due-otto squilli o TIME SAVER.

La funzione TIME SAVER risponde alle chiamate dopo 6 squilli, fino a quando il primo nuovo messaggio è registrato, quindi la segreteria telefonica passa alla risposta dopo circa 2 segnali. Questo è utile quando si usa l'accesso remoto; se si chiama la segreteria telefonica e dopo quattro squilli non c'è risposta significa che non ci sono messaggi registrati e che è possibile riagganciare prima di addebitare il costo della chiamata.

**Utilizzo del microtelefono:**

1. Premere **LEFT SOFTKEY**  e **▼/▲** per selezionare **ANS. MACCHINA**.
2. Premere **TASTO SINISTRO (LEFT SOFTKEY)**  e **▼/▲** per selezionare **IMPOSTAZIONI TAM (TAM SETTINGS)**.
3. Premere **TASTO SINISTRO (LEFT SOFTKEY)**  e **▼/▲** per selezionare **RITARDO DI RISPOSTA (ANSWER DELAY)** (Opzioni disponibili: **2 SQUILLI (2 RINGS), 4 SQUILLI, 6 SQUILLI, 8 SQUILLI, o RISPARMIO TEMPO (TIME SAVE)**).
4. Premere **LEFT SOFTKEY**  e **▼/▲** per selezionare il ritardo di risposta desiderato.
5. Premere **PULSANTE SINISTRO (LEFT SOFTKEY)**  per conferma.

### OPERAZIONI REMOTE

Se si è lontani da casa, è possibile chiamare la segreteria telefonica per accendere o spegnere la segreteria telefonica e ascoltare i messaggi in remoto utilizzando un altro telefono a toni.

1. Effettuare una chiamata da un telefono con composizione a toni.
2. Quando la segreteria telefonica risponde a una chiamata ed inizia OGM, premere .
3. Inserire il codice d'accesso remoto PIN di 4 cifre (il PIN predefinito è **0000**).
4. Premere i tasti che seguono per eseguire la funzione desiderata.

tasto	Funzioni	
	<b>Quando il messaggio non è ascoltato</b>	<b>Quando il messaggio è ascoltato</b>
<b>2</b>		Elimina l'ascolto del messaggio corrente.
<b>4</b>		Ripete l'ascolto del corrente messaggio dall'inizio. Premere due volte per passare al messaggio precedente.
<b>5</b>	Ascolta il messaggio	Sospendi l'ascolto del messaggio corrente.
<b>6</b>		Premere avanti per ascoltare il messaggio successivo
<b>7</b>	Attivare la segreteria telefonica	
<b>9</b>	Disattivare la segreteria telefonica	
<b>*</b>	Inserire il codice d'accesso remoto PIN di 4 cifre	

**NOTA:** Quando la memoria della segreteria telefonica è completa e la modalità di risposta è ANS & RECORD, la modalità di risposta cambia automaticamente in SOLA RISPOSTA (ANSWER ONLY). Ritournerà automaticamente alla modalità RISP> E REGISTRA (ANS & RECORD) dopo che alcuni messaggi sono stati eliminati. Non si possono eliminare nuovi messaggi prima di averli ascoltati.

## SPECIFICA TECNICA

Informazioni di base	
Intervallo valido	Unità interna: 50m / All'esterno: 300m
Durata funzionamento microtelefono:	Tempo d'attesa: 100 ore Tempo conversazione: 10 ore circa
Parametro RF	
Frequenza	Da 1,88 GHz a 1,9GHz
Canali Nb	10
Potenza in radiofrequenza	< 250 mW
Alimentazione elettrica	
Base	Input 100-240V 50/60Hz; Output DC6V  0.45A 2.7W adattatore
Microtelefono	2,4V; 500mAH pacco ricaricabile di batterie NiMh

## GARANZIA

Dal momento in cui il prodotto Geemarc è stato acquistato la garanzia Geemarc è valida per il periodo di due anni. Durante tale periodo, tutte le riparazioni o le sostituzioni (a nostra discrezione) sono gratuite. Se si verifica un guasto, contattare il nostro servizio d'assistenza help line o visitare il nostro sito web **www.geemarc.com**.

La garanzia non copre incidenti, negligenza o la rottura di una parte. Il prodotto non deve essere manomesso o smontato da persona che non sia un rappresentante autorizzato Geemarc.

La garanzia Geemarc non limita in alcun modo i diritti legali.

**IMPORTANTE: LA RICEVUTA FA PARTE DELLA GARANZIA E DEVE ESSERE CONSERVATA ED ESIBITA NEL CASO DI UN RECLAMO IN GARANZIA**

**Invitiamo a prendere nota che: La garanzia è applicabile solo in Italia.**

## DICHIARAZIONI:

### Direttive CE

Geemarc Telecom SA dichiara con la presente che questo prodotto è compatibile con i requisiti essenziali ed altre disposizioni di rilievo della direttiva per la Strumentazione di Terminali Radio e Telecomunicazioni 2014/53/UE.

La dichiarazione di conformità CE può essere consultata sul sito **www.geemarc.com**

### Direttive sul Riciclaggio

Il WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment - Smaltimento di Strumentazione Elettrica ed Elettronica) viene applicato ai prodotti, in modo che alla fine della loro durata utile vengano riciclati nel migliore dei modi.

Quando questo prodotto ha terminato il suo servizio, si prega di non gettarlo nel cestino dei rifiuti domestici. Si invita a scegliere una delle seguenti opzioni di smaltimento:

- Rimuovere le batterie e sistemarle nell'idoneo cassonetto WEEE.

Depositare il prodotto nell'apposito cassonetto WEEE.

- Oppure, rendere il prodotto vecchio al dettagliante. Se ne acquistate uno nuovo, dovrebbe accettarlo.

Rispettando così le istruzioni, assicurate la sanità umana e la protezione dell'ambiente.



Per l'assistenza tecnica del prodotto e per consultazioni, si invita a visitare il nostro sito web a **www.geemarc.com**

E-mail : **help@geemarc.com**

Parc de l'Etoile, 2 rue Gallée, 59791 Grande-Synthe Cedex, France

Questo prodotto è fabbricato in Cina per Geemarc Telecom

QUGAMPLIDECT295-Photo\_It\_A3\_V1.6